



JAY Balance (Sitzkissen)

Rechnungsadresse:

Firma:

Strasse:

PLZ/Ort:

Fon:

Datum:

Kommission:



Versandadresse:

Firma:

Strasse:

PLZ/Ort:

Fon:

Sunrise Medical Auftragsnummer:

JAY® Balance - Merkmale

Flow Fluid, Cryo Fluid oder Lufttechnologie (Ein- / Zweikammersystem), um individuelle oder sich verändernde Bedürfnisse zu berücksichtigen. Optimale Einsinkeigenschaften im Beckenbereich sowie gute Positionierungsmöglichkeiten.

Innovatives System mit 2 Kissenbezügen: wasserabweisender Innenbezug zur einfachen Reinigung in Kombination mit 3 verschiedenen (waschbaren) Aussenbezügen:

Microklima-, Stretch- & Inkontinenzbezug.

In 2 Höhen erhältlich: 75 mm und 100 mm.

Anwendungsmöglichkeiten Beispiel:

Kunden mit hohem Dekubitus-Risiko sowie leichten bis hin zu starken Anforderungen an eine Haltungskorrektur.

Symmetrische bis asymmetrische Haltungskorrekturen; mediale, laterale, vor- und rückwärts Stabilisierung wie auch optimale Positionierung möglich.

Garantie

Es gelten unsere allgemeinen Geschäftsbedingungen. Technische Änderungen und Druckfehler vorbehalten.

E-Mail Kundendienst: cs@sunrisemedical.ch

Max. Benutzergewicht: 150 kg (SB 340 - 500 mm)

225 kg (SB 560 - 600 mm)

Benutzergewicht kg

Grundpreis ab CHF 975 exkl. MWST

Unverbindliche Preisempfehlung

Bei Bestellung eines JAY Balance Kissens bitten wir Sie um Einhaltung der nachfolgenden Schritte. Zubehör siehe Folgeseiten.

JAY Balance	Sitzbreite (cm)	Sitztiefe (cm)	Kissenauflage	Kissenbezug	Positionierung	Vorgegeben
JBALC	40	42	FL	M	P	EU
	SCHRITT 2	SCHRITT 3	SCHRITT 4	SCHRITT 5	SCHRITT 6	

Beispiele vollständiger Codes:

JBALC4042FLMPEU

JAY Balance, tiefe Kontur (DC)	Kissenhöhe	Sitzbreite (cm)	Sitztiefe (cm)	Kissenauflage	Kissenbezug	Positionierung	Vorgegeben
JBALC	DC	40	42	FL	M	P	EU
	SCHRITT 1	SCHRITT 2	SCHRITT 3	SCHRITT 4	SCHRITT 5	SCHRITT 6	

JBALCDC4042FLMPEU

JAY BALANCE SITZKISSEN		Auswahl	Code #	Preis
JAY Balance	Flow Fluid oder Luft Technologie	☐	JBALC	975
JAY Balance	Cryo Fluid Technologie	☐	JBALC	1175

JBALC

SCHRITT 1

HÖHE SITZKISSEN	Auswahl	Code #
Höhe 75 mm	☐	
Höhe 100 mm (tiefe Kontur)	☐	DC

Beispiel Code für Deep Contour:

DC

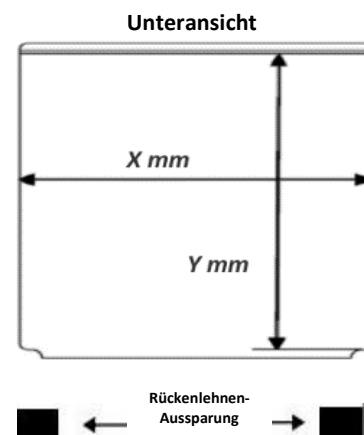
SCHRITT 2 & 3

SITZBREITE (SB) & SITZTIEFE (ST)		Auswahl	Code #
Kissen	(Breite 340 - 500 mm, Benutzergewicht 150 kg)	☐	SBST
Kissen	(Breite 560 - 600 mm, Benutzergewicht 225 kg)	☐	SBST

		Sitzbreite (SB)										
		340	360	380	400	420	440	460	480	500	560	600
Sitztiefe (ST)	mm	○*										
	340	○*										
	360	○*	○	○								
	380	○*	○	○	○	○						
	400	○*	○	○	○	○	○					
	420	○*	○	○	○	○	○	○	○	○		
	440		○	○	○	○	○	○	○	○		
	460		○	○	○	○	○	○	○	○	○	○
	480				○	○	○	○	○	○	○	○
	500						○	○	○	○	○	○
Grösse Becken-aussparung (PLA)	560										○	○
	600										○	○
		A			B					C		

Wie wird gemessen?

Messung erfolgt am kompletten Kissen inkl. Kissenbezug



Sitzbreite X mm

Messung von Aussenkante links bis Aussenkante rechts des Kissens.

Sitztiefe Y mm

Messung ab Rückenlehnen-aussparung hinten bis Vorderkante des Kissens.

Sitzbreite

SCHRITT 1

Sitztiefe

SCHRITT 2

*Nicht mit Cryo Fluid erhältlich



SCHRITT 4

FLUID Technologie	Auswahl	Code #
Fluid Auflage	☐	FL
Cryo Fluid Auflage	☐	CFL

LUFT Technologie *	Auswahl	Code #
Luft Auflage, 1-Kammersystem, 1 Ventil	☐	AS
Luft Auflage, 2-Kammersystem, 2 Ventile	☐	AD

* inkl. Luftpumpe und Support Set



Fluid (FL)



Cryo Fluid (CFL)



Luft (AS)



Luft (AD)

FL , CFL, AS o. AD

SCHRITT 3

Die Grösse der Beckenaussparung (PLA Grösse: A, B oder C) wird automatisch über die gewählte Kissenbreite bestimmt (siehe Matrix auf Seite 1).

SCHRITT 5

ÄUSSERER KISSENBEZUG	Auswahl	Code #
Microklimabezug	☐	M
Stretchbezug	☐	S
Inkontinenzbezug	☐	I

M, S o. I

SCHRITT 4

Alle Kissen werden mit einem wasserabweisenden Innenbezug geliefert.

SCHRITT 6

(Optionaler Schritt - nur auswählen, wenn ein Positionierungskissen gewünscht wird)

POSITIONIERUNGS-KIT *	Auswahl	Code #
Positionierungs-Kit	☐	P

Beinhaltet jeweils 1 Element der folgenden Komponenten:

Lateraler Oberschenkelstütze	links	Höhe 25 mm
Lateraler Oberschenkelstütze	rechts	Höhe 25 mm
Medialer Oberschenkelstütze		Höhe 25 mm
Lateraler Beckenstütze	links	Höhe 25 mm
Lateraler Beckenstütze	rechts	Höhe 25 mm

Lateraler
Beckenstütze



Lateraler
Beckenstütze

Lateraler
Oberschenkelstütze

Medialer
Oberschenkelstütze

Lateraler
Oberschenkelstütze

P / leer (Option)

SCHRITT 5

* Alle JAY Balance Kissen mit Positionierungs-Komponenten werden mit einem spezifisch dafür vorgesehenen wasserabweisenden Stretch-Innenbezug geliefert, um die Komponenten auch an der vorgesehenen Stelle anbringen zu können (vgl. Abbildung).

ZUBEHÖR

Ersatzbezug, äusserer Kissenbezug zu Höhe 75 mm

☐	CJBALC	MEU	Microklimabezug (für Flow Fluid & Luft)	135
☐	CJBALC	SEU	Stretchbezug (für Flow Fluid und Luft)	135
☐	CJBALC	IEU	Inkontinenzbezug (für Flow Fluid und Luft)	135
☐	CCJBALC	MEU	Microklimabezug (für Cryo Fluid)	135
☐	CCJBALC	SEU	Stretchbezug (für Cryo Fluid)	135
☐	CCJBALC	IEU	Inkontinenzbezug (für Cryo Fluid)	135

SBST Bitte Code mit Kissenbreite-/tiefe ergänzen

Ersatzbezug, äusserer Kissenbezug zu Höhe 100 mm

☐	CJBALCDC	MEU	Microklimabezug (für Flow Fluid & Luft)	135
☐	CJBALCDC	SEU	Stretchbezug (für Flow Fluid und Luft)	135
☐	CJBALCDC	IEU	Inkontinenzbezug (für Flow Fluid und Luft)	135
☐	CCJBALCDC	MEU	Microklimabezug (für Cryo Fluid)	135
☐	CCJBALCDC	SEU	Stretchbezug (für Cryo Fluid)	135
☐	CCJBALCDC	IEU	Inkontinenzbezug (für Cryo Fluid)	135

SBST Bitte Code mit Kissenbreite-/tiefe ergänzen

Ersatz-Kissenbasis

☐	BJBALC	EU	Kissenbasis, Höhe 75 mm	332
☐	BJBALCDC	EU	Kissenbasis, Höhe 100 mm	332

SBST Bitte Code mit Kissenbreite-/tiefe ergänzen

Ersatzbezug, innerer Kissenbezug zu Höhe 75 mm

☐	CIFLJBALC	EU	Innerer Bezug Fluid Auflage	90
☐	CIFLPJBALC	EU	Innerer Bezug Fluid Aufl. Positionierung	90
☐	CIAJBALC	EU	Innerer Bezug Luft Auflage	90
☐	CIAPJBALC	EU	Innerer Bezug Luft Aufl. Positionierung	90

SBST Bitte Code mit Kissenbreite-/tiefe ergänzen

Ersatzbezug, innerer Kissenbezug zu Höhe 100 mm

☐	CIFLJBALCDC	EU	Innerer Bezug Fluid Auflage	90
☐	CIFLPJBALCDC	EU	Innerer Bezug Fluid Aufl. Positionierung	90
☐	CIAJBALCDC	EU	Innerer Bezug Luft Auflage	90
☐	CIAPJBALCDC	EU	Innerer Bezug Luft Aufl. Positionierung	90

SBST Bitte Code mit Kissenbreite-/tiefe ergänzen

Weiteres Zubehör: siehe Folgeseite

Sitzeinlage

☐	JSI		Feste Sitzeinlage (aus Holz)	80
--------------------------	-----	--	------------------------------	----

SBST Bitte Code mit Kissenbreite-/tiefe ergänzen

JAY BALANCE CODE

Bestellung JAY Balance Kissen, Höhe von 75 mm:

	Sitzbreite (SB)	Sitztiefe (ST)	FL/CFL/AS/AD	M/S/I	P/leer (Option)	
JBALC						EU
	SCHRITT 2	SCHRITT 3	SCHRITT 4	SCHRITT 5	SCHRITT 6	

Bestellung JAY Balance Kissen, Höhe von 100 mm:

	Höhe	Sitzbreite (SB)	Sitztiefe (ST)	FL/CFL/AS/AD	M/S/I	P/leer (Option)	
JBALC	DC						EU
	SCHRITT 1	SCHRITT 2	SCHRITT 3	SCHRITT 4	SCHRITT 5	SCHRITT 6	

Bemerkungen:

WICHTIGE HINWEISE

Je nach Wahl der Kissenauflage (Fluid oder Luft) sowie der Positionierungs-Komponenten, wird automatisch ein passender Kissen-Innenbezug mitgeliefert.

Beispiel: Ein Kissen, welches mit Fluid-Auflage und Positionierungskomponenten bestellt wird, enthält einen unterschiedlichen Kissen-Innenbezug gegenüber einem Standard Fluid-Kissen ohne Positionierungskomponenten.

Für Modifikationswünsche im Zusammenhang mit dem JAY Balance Kissen kontaktieren Sie bitte unseren Kundendienst.

JAY JAY Balance	Grundpreis	CHF	
Summe der Mehr-/Minderpreise		CHF	
Verpackung und Frachtkostenanteil		CHF	13
MWSt 8.1%		CHF	
Gesamtpreis		CHF	



POSITIONIERUNGSKOMPONENTEN *

EINZELKOMPONENTEN

Beschreibung		Höhe	für Sitztiefe 340 - 400 mm		für Sitztiefe 420 - 600 mm		Preis
Lateraler Oberschenkelsupport	links	25 mm	☐	JBALCLTLH-S	☐	JBALCLTLH	80
Lateraler Oberschenkelsupport	rechts	25 mm	☐	JBALCLTRH-S	☐	JBALCLTRH	80
Lateraler Oberschenkelsupport	Paar	25 mm	☐	JBALCLTLH-S/JBALCLTRH-S	☐	JBALCLTLH/JBALCLTRH	160
Medialer Oberschenkelsupport		25 mm	☐	JBALCMT-S	☐	JBALCMT	80
Lateraler Beckensupport	links	25 mm	☐	JBALCLPLH-S	☐	JBALCLPLH	80
Lateraler Beckensupport	rechts	25 mm	☐	JBALCLPRH-S	☐	JBALCLPRH	80
Lateraler Beckensupport	Paar	25 mm	☐	JBALCLPLH-S/JBALCLPRH-S	☐	JBALCLPLH/JBALCLPRH	160

POSITIONIERUNGS-KIT

Beschreibung	Höhe	für Sitztiefe 340 - 400 mm		für Sitztiefe 420 - 600 mm		Preis
Gesamtes Positionierungs-Kit	25 mm	☐	JBALCPKIT-S	☐	JBALCPKIT	261
Beinhaltet jeweils 1 Element der oben erwähnten Einzelkomponenten						



FLUID UND LUFT AUFLAGEN *

PLA A				PLA B				PLA C			
Beckenaussparung Grösse PLA A Kissenbreite von 340 - 380 mm			Preis	Beckenaussparung Grösse PLA B Kissenbreite von 400 - 480 mm			Preis	Beckenaussparung Grösse PLA C Kissenbreite von 500 - 600 mm			Preis
☐	FLJBALCAEU	Fluid Auflage	571	☐	FLJBALCBEU	Flow Fluid Auflage	571	☐	FLJBALCCEU	Flow Fluid Auflage	571
☐	FLJBALCDCAEU	Fluid Auflage (DC)	571	☐	FLJBALCDCBEU	Flow Fluid Auflage (DC)	571	☐	FLJBALCDCCEU	Flow Fluid Auflage (DC)	571
☐	CFLJBALAEU	Cryo Fluid Auflage	723	☐	CFLJBALBEU	Cryo Fluid Auflage	723	☐	CFLJBALCEU	Cryo Fluid Auflage	723
☐	CFLJBALDCAEU	Cryo Fluid Auflage (DC)	723	☐	CFLJBALDCBEU	Cryo Fluid Auflage (DC)	723	☐	FLJBALCDCCEU	Cryo Fluid Auflage (DC)	723
☐	J3CSAASEU	Luft, 1 Ventil	571	☐	J3CSBASEU	Luft, 1 Ventil	571	☐	J3CSCASEU	Luft, 1 Ventil	571
☐	J3CSAADEU	Luft, 2 Ventile	571	☐	J3CSBADEU	Luft, 2 Ventile	571	☐	J3CSCADEU	Luft, 2 Ventile	571

KORREKTUR BECKENSCHIEFSTAND

Beschreibung		Höhe									
Hüfterhöhung für PLA A	links	10 mm	☐	JBALCOP-ALH							80
Hüfterhöhung für PLA B	links	10 mm	☐	JBALCOP-BLH							80
Hüfterhöhung für PLA C	links	10 mm	☐	JBALCOP-CLH							80
Zusatz-Hüfterhöhung für PLA C	links	10 mm	☐	JBALCOP-DLH	(kann als Zusatz über Hüfterhöhung PLA C gelegt werden)						80
Hüfterhöhung für PLA A	rechts	10 mm	☐	JBALCOP-ARH							80
Hüfterhöhung für PLA B	rechts	10 mm	☐	JBALCOP-BRH							80
Hüfterhöhung für PLA C	rechts	10 mm	☐	JBALCOP-CRH							80
Zusatz-Hüfterhöhung für PLA C	rechts	10 mm	☐	JBALCOP-DRH	(kann als Zusatz über Hüfterhöhung PLA C gelegt werden)						80

Sie können 1 oder max. 2 Hüfterhöhen pro Seite anbringen. Die Hüfterhöhen können mittels Klettverschluss übereinander gelegt werden (max. 2 pro Seite).

Anleitung zum Stapeln der Hüfterhöhen:
Für PLA Grösse A: Bestellen Sie 1 Stk. Grösse PLA A und 1 Stk. Grösse PLA B (links oder rechts - je nach Wunsch)
Für PLA Grösse B: Bestellen Sie 1 Stk. Grösse PLA B und 1 Stk. Grösse PLA C (links oder rechts - je nach Wunsch)
Für PLA Grösse C: Bestellen Sie 1 Stk. Grösse PLA C und 1 Stk. Zusatz-Hüfterhöhung für PLA C (links oder rechts - je nach Wunsch)

Hinweis: Kissen oder Innenbezüge, welche vor Februar 2017 erworben wurden, enthalten kein Klettmaterial fürs Anbringen der Hüfterhöhungs-Einlagen.

* WICHTIGE HINWEISE

Wenn Sie von einer Positionierungsversion auf eine Standardversion wechseln (oder umgekehrt), muss auch der Kissen-Innenbezug ausgewechselt werden (unterschiedliche Versionen des Innenbezugs).
Wenn Sie von einer Fluid- auf eine Luftauflage wechseln (oder umgekehrt), muss auch der Kissen-Innenbezug ausgewechselt werden (unterschiedliche Versionen des Innenbezugs).
Für Modifikationswünsche im Zusammenhang mit dem JAY Balance Kissen kontaktieren Sie bitte unseren Kundendienst.